

La note visée au premier alinéa est accompagnée d'un dossier qui contient les éléments suivants :

- 1° une note adressée au Gouvernement flamand;
- 2° tous les éléments mentionnés à l'article 2;
- 3° le cas échéant, la décision du Ministre faisant l'objet du recours.

Le déposant du recours informe le Ministre sans tarder du recours introduit, en lui faisant parvenir simultanément une copie de la note et des pièces annexes.

Art. 9. Lorsque la dérogation est accordée, soit par le Ministre, soit par le Gouvernement flamand, un extrait de la décision de dérogation est publié au *Moniteur belge*.

Art. 10. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 11. Le Ministre flamand ayant l'Egalité des Chances dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 18 février 2000.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

P. DEWAELE

Le Ministre flamand de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances,

Mme M. VOGELS



N. 2000 — 1020

[C — 2000/35366]

31 MAART 2000

Besluit van de Vlaamse regering tot uitvoering van artikel 14, § 5, van het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen, inzonderheid op artikel 14, § 5, gewijzigd bij de decreten van 20 december 1995, 11 mei 1999 en 3 maart 2000;

Gelet op het advies van de Stuurgroep Vlaamse Mestproblematiek, gegeven op 11 februari 2000;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 9 februari 2000;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling gemotiveerd door de omstandigheid dat de aanvraag voor verhoogde bemesting in geval van teeltcombinaties geoogst in hetzelfde jaar of de opeenvolgende teelten van graszoden, door de betrokken landbouwers tijdig moet worden gemeld aan de Mestbank omdat anders zich een probleem stelt inzake controle op de cultuurgronden van deze teeltcombinaties;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 24 maart 2000, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu en Landbouw,

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

het decreet : het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen.

Art. 2. § 1. De teeltcombinaties waarvoor de in artikel 14, § 5, eerste lid, van het decreet bedoelde verhoging van de hoeveelheden nutriënten wordt toegestaan, zijn de volgende :

1° één voorjaarsnede maaigras weggehaald van het perceel en onmiddellijk gevolgd door maïs geoogst in hetzelfde jaar; één begrazingsomloop gras gevolgd door maïs geoogst in hetzelfde jaar; zowel in geval van de voorjaarsnede maaigras als in geval van de begrazingsomloop mag het gras niet worden gescheurd, geploegd of doodgespoten vóór 1 april;

2° één voorjaarsnede maaigras weggehaald van het perceel en onmiddellijk gevolgd door een "ander gewas" geoogst in hetzelfde jaar; één begrazingsomloop gras gevolgd door een "ander gewas" geoogst in hetzelfde jaar; zowel in geval van de voorjaarsnede maaigras als in geval van de begrazingsomloop mag het gras niet worden gescheurd, geploegd of doodgespoten voor 1 april; het hiervoren bedoelde "ander gewas" kan niet behoren tot de groep "gewassen met een lage stikstofbehoefte";

3° de opeenvolging van verschillende teelten van groenten, met inbegrip van vroege aardappelen, die niet behoren tot de groep "gewassen met een lage stikstofbehoefte" geoogst in hetzelfde jaar;

4° opeenvolgende teelten van graszoden.

§ 2. De in artikel 14, § 5, eerste lid, van het decreet bedoelde verhoging van de hoeveelheid nutriënten wordt niet toegestaan voor cultuurgronden gelegen in de gebieden, bedoeld in de artikelen 15, 15bis, 15ter en 15quater en in artikel 17, § 2, 1° en 2°, van het decreet, en evenmin op de percelen waarop, in het voorgaande jaar, een nitraatresiduwaarde is vastgesteld die hoger is dan de in artikel 13bis, § 1, van het decreet bedoelde, waarden.

Art. 3. § 1. Voor de teeltcombinatie, als bedoeld in artikel 2, 1°, zijn de volgende hoeveelheden meststoffen, met inbegrip van de uitscheiding door dieren bij beweiding, uitgedrukt in kg difosforpentoxyde en kg stikstof per ha en per jaar toegelaten :

Periode	Difosforpentoxyde	Totale stikstof	Stikstof uit dierlijke mest en andere meststoffen	Stikstof uit chemische meststoffen
1 januari 2000-31 december 2000	173	375	375	215
1 januari 2001-31 december 2002	150	340	340	185
vanaf 2003	125	340	310	185

§ 2. Voor de teeltcombinaties zoals bedoeld in artikel 2, 2° en 3°, zijn de volgende hoeveelheden meststoffen, met inbegrip van de uitscheiding door dieren bij beweiding, uitgedrukt in kg difosforpentoxyde en kg stikstof per ha en per jaar toegelaten :

Periode	Difosforpentoxyde	Totale stikstof	Stikstof uit dierlijke mest en andere meststoffen	Stikstof uit chemische meststoffen
1 januari 2000-31 december 2000	160	375	375	250
1 januari 2001-31 december 2002	135	340	280	250
vanaf 2003	125	340	250	250

§ 3. Voor opeenvolgende teelten van graszoden zoals bedoeld in artikel 2, 4°, zijn de volgende hoeveelheden meststoffen, uitgedrukt in kg difosforpentoxyde en kg stikstof per ha en per jaar toegelaten :

Periode	Difosforpentoxyde	Totale stikstof	Stikstof uit dierlijke mest en andere meststoffen	Stikstof uit chemische meststoffen
1 januari 2000-31 december 2000	185	560	500	375
1 januari 2001-31 december 2002	175	560	405	435
vanaf 2003	160	600	310	435

Art. 4. § 1. Om de in artikel 3 bedoelde hoeveelheden meststoffen te mogen aanwenden, dient de gebruiker een aanvraag in te dienen bij de Mestbank door middel van een aanvraagformulier. Hij maakt hiertoe gebruik van een door de Mestbank toegestuurd aanvraagformulier, aangevuld met een overzicht van de percelen waarop de aanvraag slaat op basis van de aanduiding op cartografisch materiaal in het kader van de aangifte zoals bedoeld in artikel 3, § 1, 5°, van het decreet.

§ 2. De in § 1 bedoelde aanvraag dient bij de Mestbank te worden ingediend :

1° vóór 1 januari van het jaar waarvoor de verhoging zal worden toegepast, wat de in artikel 2, 1° en 2°, bedoelde teeltcombinaties betreft;

2° vóór 1 mei van het jaar waarvoor de verhoging zal worden toegepast, wat de in artikel 2, 3° en 4° bedoelde teeltcombinaties betreft.

Art. 5. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2000.

Art. 6. De Vlaamse minister, bevoegd voor Leefmilieu, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 31 maart 2000.

De minister-president van de Vlaamse regering,
P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Leefmilieu en Landbouw,

Mevr. V. DUA

TRADUCTION

F. 2000 — 1020

[C — 2000/ 35366]

31 MARS 2000. — Arrêté du Gouvernement flamand portant exécution de l'article 14, § 5, du décret du 23 janvier 1991 relatif à la protection de l'environnement contre la pollution due aux engrais

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 23 janvier 1991 relatif à la protection de l'environnement contre la pollution due aux engrais, notamment l'article 14, § 5, modifié par les décrets des 20 décembre 1995, 11 mai 1999 et 3 mars 2000;

Vu l'avis du Comité directeur de la problématique flamande en matière d'engrais, rendu le 11 février 2000;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 9 février 2000;

Vu la demande de traitement d'urgence motivée par le fait que la demande de fertilisation supplémentaire en cas de combinaisons de cultures récoltées la même année ou de cultures successives de mottes de gazon, doit être communiquée à temps à la Mestbank par les agriculteurs intéressés afin d'éviter que le contrôle des terres occupées par ces combinaisons soit compromis;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 24 mars 2000, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Environnement et de l'Agriculture;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1^{er}. Au sens du présent arrêté on entend par :

le décret : le décret du 23 janvier 1991 relatif à la protection de l'environnement contre la pollution due aux engrais.

Art. 2. § 1^{er}. Les combinaisons de cultures faisant l'objet d'une augmentation des quantités d'éléments nutritionnels, autorisée par l'article 14, § 5, alinéa premier du décret, sont les suivantes :

1° une coupe printanière d'herbe de fauchage enlevée de la parcelle et suivie immédiatement d'une culture de maïs au cours de la même année; l'herbe issue d'une rotation de pâturage suivie d'une culture de maïs récoltée la même année; tant dans le cas de la coupe printanière d'herbe de fauchage que dans le cas de la rotation de pâturage, l'herbe ne peut être cassée, labourée ou détruite par pulvérisation avant le 1^{er} avril;

2° une coupe printanière d'herbe de fauchage enlevée de la parcelle et suivie immédiatement d'une "autre culture" récoltée la même année; l'herbe issue d'une rotation de pâturage suivie d'une "autre culture" récoltée la même année; tant dans le cas de la coupe printanière d'herbe de fauchage que dans le cas de la rotation de pâturage, l'herbe ne peut être cassée, labourée ou détruite par pulvérisation avant le 1^{er} avril; l'autre culture visée ci-avant ne peut pas appartenir au groupe "végétaux à faible besoin d'azote";

3° la succession de différentes cultures maraîchères, y compris les pommes de terres hâtives qui n'appartiennent pas au groupe "végétaux à faible besoin d'azote", récoltées la même année;

4° les cultures successives de mottes de gazon.

§ 2. L'augmentation des quantités d'éléments nutritionnels, visée à l'article 14, § 5, alinéa premier du décret ne s'applique pas aux terres arables situées dans les zones visées aux articles 15, 15bis, 15ter et 15quater et à l'article 17, § 2, 1° et 2°, du décret ainsi qu'aux parcelles où l'on a constaté l'année précédente une valeur résiduelle de nitrates supérieure à celles visées à l'article 13bis, § 1^{er}, du décret.

Art. 3. § 1^{er}. Pour la combinaison de cultures, visée à l'article 2, 1°, les quantités suivantes d'engrais, y compris les excréments des animaux en cas de pâturage, exprimées en kg d'anhydride phosphorique et en kg d'azote, sont autorisées par ha et par an :

Période	Anhydride phosphorique	Azote total	Azote provenant des effluents d'élevage et d'autres engrais	Azote provenant des engrais chimiques
1 ^{er} janvier 2000-31 décembre 2000	173	375	375	215
1 ^{er} janvier 2001-31 décembre 2002	150	340	340	185
à partir de 2003	125	340	310	185

§ 2. Pour les combinaison de cultures, visées à l'article 2, 2° et 3°, les quantités suivantes d'engrais, y compris les excréments des animaux en cas de pâturage, exprimées en kg d'anhydride phosphorique et en kg d'azote, sont autorisées par ha et par an :

Période	Anhydride phosphorique	Azote total	Azote provenant des effluents d'élevage et d'autres engrais	Azote provenant des engrais chimiques
1 ^{er} janvier 2000-31 décembre 2000	160	375	375	250
1 ^{er} janvier 2001-31 décembre 2002	135	340	280	250
à partir de 2003	125	340	250	250

§ 3. Pour les cultures successives de mottes de gazon, visées à l'article 2, 4°, les quantités suivantes d'engrais, exprimées en kg d'anhydride phosphorique et en kg d'azote, sont autorisées par ha et par an :

Période	Anhydride phosphorique	Azote total	Azote provenant des effluents d'élevage et d'autres engrais	Azote provenant des engrais chimiques
1 ^{er} janvier 2000 - 31 décembre 2000	185	560	500	375
1 ^{er} janvier 2001 - 31 décembre 2002	175	560	405	435
à partir de 2003	160	600	310	435

Art. 4. § 1^{er}. Pour que l'utilisateur puisse épandre les quantités d'engrais visées à l'article 3, celui-ci doit présenter une demande à la Mestbank à l'aide du formulaire de demande. Il remplit à cet effet un formulaire de demande mis à disposition par la Mestbank, complété par un relevé des parcelles faisant l'objet de la demande, sur base de l'indication sur du matériel cartographique dans le cadre de la déclaration, telle que visée à l'article 3, § 1^{er}, 5° du décret.

§ 2. La demande visée au § 1^{er} doit être introduite auprès de la Mestbank :

1° avant le 1^{er} janvier de l'année au titre de laquelle l'augmentation est appliquée, pour ce qui concerne les combinaisons de cultures visées à l'article 2, 1° et 2°;

2° avant le 1^{er} mai de l'année au titre de laquelle l'augmentation est appliquée, pour ce qui concerne les combinaisons de cultures visées à l'article 2, 3° et 4°.

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2000.

Art. 6. Le Ministre flamand qui a l'Environnement dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 31 mars 2000.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

P. DEWAELE

Le Ministre flamand de l'Environnement et de l'Agriculture,

Mme V. DUA

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

MINISTERIE

VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2000 — 1021

[S - C - 2000/31563]

16 DECEMBER 1999. — Ordonnantie houdende de Middelenbegroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 2000 (1)

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad heeft aangenomen, en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Art. 2. Voor het begrotingsjaar 2000 :

§ 1. — worden de niet-toegewezen ontvangsten geraamd op : (in miljoen frank) 58.960,0

voor de lopende ontvangsten : 52.364,2

voor de kapitaalontvangsten : 6.595,8

overeenkomstig Titels I en II van bijgevoegde tabel.

§ 2. — worden de aan de organieke fondsen toegewezen ontvangsten geraamd op : 8.685,7

overeenkomstig Titel III van bijgevoegde tabel.

Hetzij samen : 67.645,7

MINISTERE

DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[S - C - 2000/31563]

16 DECEMBRE 1999. — Ordonnance contenant le Budget des Voies et Moyens de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 2000 (1)

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Art. 2. Pour l'année budgétaire 2000 :

§ 1^{er}. — les recettes non affectées s'élèvent à : (en millions de francs) 58.960,0

pour les recettes courantes : 52.364,2

pour les recettes en capital : 6.595,8

conformément aux Titres I et II du tableau ci-annexé.

§ 2. — les recettes affectées aux fonds organiques s'élèvent à : 8.685,7

conformément au Titre III du tableau ci-annexé.

Soit ensemble : 67.645,7